

SBM tele

100-150 HP|CV|PS

Boom mounted mulcher

Braccio decespugliatore

Auslegbarer Mulcharm

Bras débroussaillieur

ISOBUS
ready



S420

AR400



SBM tele 750

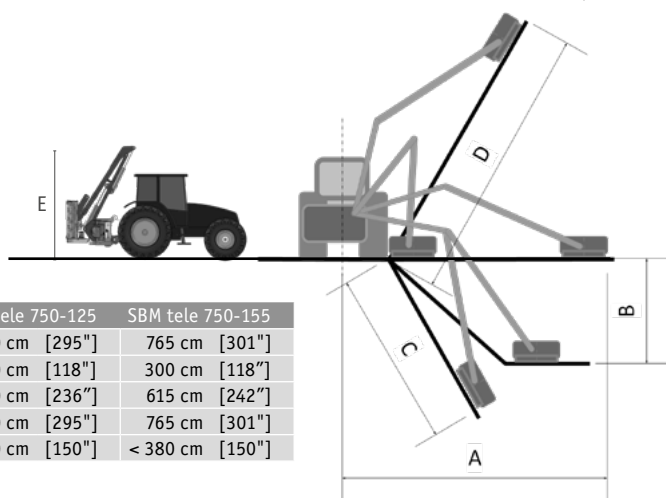
STANDARD VERSION	EN	MODELLO DI BASE	IT	SERIENAUSFÜHRUNG	DE	MODÈLE DE BASE	FR
Mulches grass and brush up to 5 cm [2"] Ø		Trincia erba e ramaglia fino a 5 cm Ø		Mulcht Gras und Gestrüpp bis zu 5 cm Ø		Broyage d'herbe et de broussailles jusqu'à 5 cm Ø	
PENTALINK 5-point-linkage: 3 point linkage cat. 2 and 3 and 2 additional mounts on axle		Attacco PENTALINK a 5 punti: Attacco a 3 punti ISO di II e III cat. con 2 supporti sull'assale aggiuntivi		5-Punkt-Anbau PENTALINK: ISO 3-Punkt-Heckanbau der 2. und 3. Kat. mit 2 zusätzlichen Achsaufhängungen		Attelage à 5 points PENTALINK: Attelage à 3 points ISO de 2e et 3e cat. avec 2 supports sur l'axe supplémentaires	
Gearbox 540 rpm		Moltiplicatore per 540 giri/min		Getriebe für 540 U/min		Boîtier 540 t/min	
Independent hydraulic system with oil cooler		Impianto idraulico autonomo con scambiatore di calore		Autonome hydraulische Anlage mit Wärmetauscher		Système hydraulique indépendant avec échangeur thermique	
Oil tank capacity: 120 liter		Capacità serbatoio olio: 120 litri		Öltank-Kapazität: 120 Liter		Capacité du réservoir d'huile: 120 litre	
Hydraulic pumps and closed circuit piston motor with rotor reverse valve; 110+80 l/min [29+21 gpm] max. 250 bar [3,630 psi]		Pompe idrauliche e motori a pistoni a circuito chiuso con inversione del senso di rotazione; 110+80 l/min, max. 250 bar		Hydr. Pumpen und Kolbenmotoren mit geschlossenem Kreislauf und Umkehren der Drehrichtung; 110+80 l/min, max. 250 bar		Pompes hydrauliques et moteur à pistons à circuit fermé avec inversion du sens de rotation; 110+80 l/min à 250 bar	
ISOBUS system (temperature, cooling, hour counter) - requires a tractor with ISOBUS terminal		Sistema ISOBUS (temperatura, raffreddamento, contatore) - richiede un trattore con terminale ISOBUS		ISOBUS System (Temperatur, Kühlung, Stundenzähler) - erfordert einen Traktor mit ISOBUS Terminal		Système ISOBUS (température, refroidissement, compteur horaire) - nécessite un tracteur avec terminal ISOBUS	
Control unit with DANFOSS proportional valves with joystick		Centralina con distributore proporzionale DANFOSS con joystick		Steuereinheit mit DANFOSS-Proportionalventilen mit Joystick		Commande avec des vannes proportionnelles DANFOSS avec joystick	
Telescopic boom 1,5 m [59"] made of high-tensile steel S420		Braccio telescopico 1,5 m in acciaio ad alta resistenza S420		Ausleger mit Teleskoparm 1,5 m aus hochfestem Stahl S420		Bras télescopique 1,5 m en acier de haute résistance S420	
Mulching head H-SMWA-K: - Light weight head - made of wear resistant steel AR400 - Reversible rotor rotation - Inverter with STOPSAFE - Adjustable support roller to set the height of cut - Hydraulic breakaway - Electronic head suspension adapts the contours of the ground with sensor		Testata trinciante H-SMWA-K: - Telaio leggero in acciaio anti-usura AR400 - Lavora nei due sensi di rotazione - Inversore con STOPSAFE - Rullo di appoggio regolabile per determinare l'altezza di taglio - Sistema di sicurezza anti-urto idraulica - Adattamento elettronico alla conformazione del terreno		Mulchkopf H-SMWA-K: - Leichtbauweise aus verschleißfestem Stahl AR400 - Rotor arbeitet in beide Richtungen - Wechselrichter mit STOPSAFE - Einstellbare Stützwalze zum Bestimmen der Schnitthöhe - Hydraulische Anfahrssicherung - Elektronische Boden Anpassung mittels Drucksensor		Tête de broyage H-SMWA-K: - construction légère en acier anti-usure AR400 - Deux sens de rotation - Inverseur avec STOPSAFE - Rouleau arrière réglable pour déterminer la hauteur de coupé - Système anti-choc hydraulique - Adaptation au sol électronique par un détecteur de pression	
Front protection: metal flaps		Protezione anteriore a bandelle		Frontschutz mit Metallklappen		Protection avant à volets en métal	
Rear protection: rubber flap		Protezione posteriore in gomma		Heckschutz aus Gummi		Protection arrière en caoutchouc	
Triple helical rotor with Y DUO flails		Rotore a tripla elica con lame Y DUO		Dreifacher Helix-Rotor mit Y Messern		Rotor à trois hélice avec couteaux Y DUO	
Rear lamp kit		Kit fanali posteriori		Hecklampensatz		Kit feux arrière	
Colors: red RAL3020 · charcoal RAL7021		Colori: rosso RAL3020 · antracite RAL7021		Farben: rot RAL3020 · anthrazit RAL7021		Couleurs: rouge RAL3020 · anthracite RAL7021	
Delivery including transport rack		Fornita con forca per trasporto		Lieferung inklusive Transportgestell		Livraison avec rack de transport	

482.00.076
Y DUO SMW

	H-SMWA-K		TRANSPORT	TRANSPORT	TRANSPORT	Y-FLAILS LAME Y Y-MESSER COUTEAUX Y	ROLLER RULLO STÜTZWALZE ROULEAU		Nominal Power Potenza Nominale Nennleistung Puissance Nominale
cm ["]	cm ["]	kg [lb]	cm ["]	cm ["]	cm ["]	#	ø mm ["]	kg [lb]	HP CV PS
750 [295]	125 [49]	2.070 [4,560]	240 [94]	274 [108]	270 [106]	24	133 [5,2]	5.000 [11,000]	100-150
750 [295]	155 [61]	2.120 [4,670]	240 [94]	274 [108]	270 [106]	27	133 [5,2]	5.000 [11,000]	100-150

EN The weight of the machine refers to the standard, without any options and is subject to variations. **IT** Il peso della macchina è a titolo indicativo, si intende senza aggiunta di optional e comunque soggetto a variazioni. **DE** Das Gewicht des Gerätes ist als Richtwert zu verstehen, es bezieht sich auf die Normalausführung ohne Zubehör und unterliegt Schwankungen. **FR** Le poids du broyeur est à titre indicatif. Il peut varier selon les options.

SBM tele OUTREACH · SBRACCIO · REICHWEITEN · PORTÉE



	SBM tele 750-125	SBM tele 750-155
A	750 cm [295"]	765 cm [301"]
B	300 cm [118"]	300 cm [118"]
C	600 cm [236"]	615 cm [242"]
D	750 cm [295"]	765 cm [301"]
E	< 380 cm [150"]	< 380 cm [150"]

PENTALINK™

5-point-linkage

3-point ISO +
2 mounts on axle

Advantages:

- Stability like mounting on a rigid frame
- Easy mounting and dismantling
- No modification of 3-point-linkage required

Attacco a 5 punti

3 punti ISO +
2 supporti sull'assale

Vantaggi:

- Stabilità come da montaggio su un telaio rigido
- Semplicità di montaggio e smontaggio
- Nessuna modifica necessaria all'attacco a 3 punti

5-Punkt Anbau

3-Punkt ISO +
2 Achsaufhängungen

Nutzen:

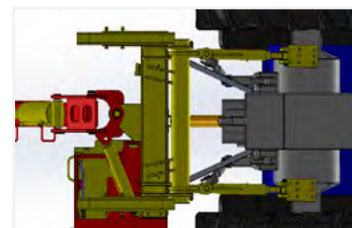
- Stabiler Halt wie bei einem festen Rahmen
- Leichte Montage und Demontage
- Keine Änderungen beim 3-Punkt Anbau vorzunehmen

Attelage à 5 points

3 points ISO
+ 2 supports sur l'axe

Avantages:

- Stabilité comme le montage sur un châssis rigide
- Montage facile et démontage
- Aucune modification de attelage à 3 points



OPT-516

(#238)



OPT-516		SBM tele 750	H-SMWA-K 125	Y DUO OPT 458				
			H-SMWA-K 155	Y DUO OPT 458				
OPTIONS	EN	OPTIONALS	IT	OPTION	DE	OPTIONS	FR	OPT
PTO drive shaft		Cardano		Gelenkwelle		Cardan		008
3-point ISO linkage + 2 stabilizers		Attacco a 3 punti ISO + 2 stabilizzatori		3-Punkt ISO Anbau + 2 Stabilisatoren		Attelage à 3 points ISO + 2 stabilizzatori		-
ISOBUS terminal for ISOBUS-ready tractors		Terminale ISOBUS per trattori ISOBUS-ready		ISOBUS Terminal für ISOBUS-ready Traktoren		ISOBUS terminal pour tracteurs ISOBUS-ready		516
RETROFIT - ISOBUS compatible system for older tractors		RETROFIT - ISOBUS sistema compatibile per trattori più vecchi		RETROFIT - kompatibles ISOBUS System für ältere Traktoren		RETROFIT - ISOBUS système compatible pour les anciens tracteurs		516 retro
Special color		Colore speciale		Sonderfarbe		Couleur spécifique		

The information in this document is intended as a guide only. SEPPi M. may change their products or their specifications at any time without any obligation of previous notice.

Le informazioni del presente documento sono da intendersi a titolo indicativo. Eventuali modifiche, potranno essere apportate dal costruttore senza obbligo di preavviso.

Alle in diesem Dokument angegebenen Informationen sind unverbindlich. Änderungen können vom Hersteller auch ohne Vorankündigung vorgenommen werden.

Les informations rapportées sur cette liste de prix doivent être considérées à titre indicatif. SEPPi M. se réserve le droit d'apporter tout type de modification sans préavis.